

# ふんしんせりし

白山市国際交流協会 Hakusan International Association

No.27

2019年3月発行

## 海外の親善友好都市と白山市の小学生 心のこもったグリーティングカードの交換



▲自分あてのグリーティングカードを受け取り、喜ぶ白山市の小学生（東明小学校にて）

▼10月、各都市の子どもたちに宛てて、カードを作成する白山市の小学生（東明小学校にて）



▲白山市からのカードを受け取り、返信のカードを作成する米国コロンビア市の小学生



◀海外から届いたグリーティングカード

親善友好都市交流の一環として、白山市の小学生が、本市の親善友好都市のアメリカ、中国、イギリス、ドイツ、オーストラリアの5ヶ国5都市の小学生とクリスマスの時期を前にグリーティングカードを交換する事業を行っています。

今年参加したのは、松任小学校と東明小学校の6年生161名で、10月、家族や友だち、趣味、学校生活について、ダニエル・ヘリオット市国際交流員に英語を教えてもらいながらメッセージを書き、折り紙や絵で装飾し作成したカードを送り、12月、各都市のお友達から一人ひとりにお返事が届きました。

カードには「素敵なカードをありがとう」「趣味は本を読むことです」「学校で日本のアニメやゲームが流行しています」などのメッセージが添えられており、「本人に会ってみたい」と夢が広がり、海外や英語に関心を持つきっかけとなりました。

### C・O・N・T・E・N・T・S

■ 特集 私たちの親善友好都市	1～3
■ 国際交流サロンのページ	4～5
■ H.I.A だより	6～7
■ H.I.A からのお知らせ	8

# 特集

白山市には、合併前の姉妹・友好都市を引き継ぎ、国内に1都市、海外に5都市の親善友好都市があります。提携時の調印書により、「姉妹都市」（コロンビア市・ボストン町）、「友好都市」（溧陽市、ラウンハイム市）、「親善友好都市」（藤枝市・ペンリス市）と呼称がそれぞれ異なりますが、総称で言う際には、「親善友好都市」としています。

## 白山市の親善友好都市

### 静岡県藤枝市 [日本]

親善友好都市

提携：1983年10月

人口：145,851人（2018）

面積：194.06km<sup>2</sup>

静岡県のほぼ中央に位置し、地味豊かな平坦地で温暖な気候に恵まれ、お茶・みかん・乾椎茸などの主要産地として知られています。東海道五十三次の中でも屈指の宿場町として安藤広重に紹介されています。

藤枝市とは両市災害時応援協定が結ばれているほか、中学生どうしの生徒会活動のほか、スポーツ少年団のサッカーなどの民間交流も盛んです。



▲蓮花寺池公園の藤の花（市の花）

### コロンビア市 [アメリカ合衆国]

姉妹都市

提携：1988年3月

人口：120,612人（2016）

面積：144.6km<sup>2</sup>

コロンビア市は、ミズーリ州中北部の交通の要衝地で、東のセントルイス、西のカンザスシティからそれぞれ200kmに位置しています。市内にミズーリ州立大学コロンビア校、スティーブンス大学、コロンビア大学の3大学を有する緑豊かな学園都市です。市内の金城短期大学（当時）とコロンビアカレッジが昭和61年に姉妹校の提携を行ったことが縁で、交流が開始しました。



▲ミズーリ州立大学コロンビア校

### りつよう 溧陽市 [中国]

友好都市

提携：1995年10月

人口：781,500人（2011）

面積：1,538km<sup>2</sup>

溧陽市は、東の上海から225km、北西の南京からは128km離れた、江蘇省・浙江省・安徽省の3省が接する長江デルタの一番豊かな所に位置しています。江蘇省溧陽市は『お茶のまち』としても有名で、中国茶生産地の一です。1992年には経済開発区となり、多くの優良企業が進出しており、2年に1度、盛大にお茶まつりが開催され、海外の都市との文化・経済交流の場となっています。



▲溧陽市庁舎

### ペンリス市 [オーストラリア]

親善友好都市

提携：1989年11月

人口：196,066人（2016）

面積：405km<sup>2</sup>

ペンリス市は、世界遺産ブルーマウンテンズの麓に位置し、市内には雄大なネピアン川が流れ、観光船が運航しています。また、シドニーから西へ55kmに位置していることから、西シドニー地区の中心都市として栄え、年間130万人の観光客がペンリス市を訪れています。

旧松任市の親善友好都市静岡県藤枝市の姉妹都市がペンリス市であったことが縁で交流が開始しました。



▲ペンリス市庁舎

### ボストン町 [イギリス]

姉妹都市

提携：2002年5月

人口：64,637人（2011）

面積：361km<sup>2</sup>

ボストン町は、イングランド地方中東部にあるリンカンシャー州に属し、ウォッシュ湾に面した町で、ロンドンより北へ約200kmの所に位置しています。広大な土地を活かした農業が盛んで、中でも野菜が主な特産物です。旧美川町とイギリス・ボストン町は1993年に着任した国際交流員がボストン町出身だったことから両町で中学生のホームステイ交流が始まりました。



▲ボストン町庁舎

### ラウンハイム市 [ドイツ]

友好都市

提携：1997年5月

人口：16,149人（2017）

面積：13.01km<sup>2</sup>

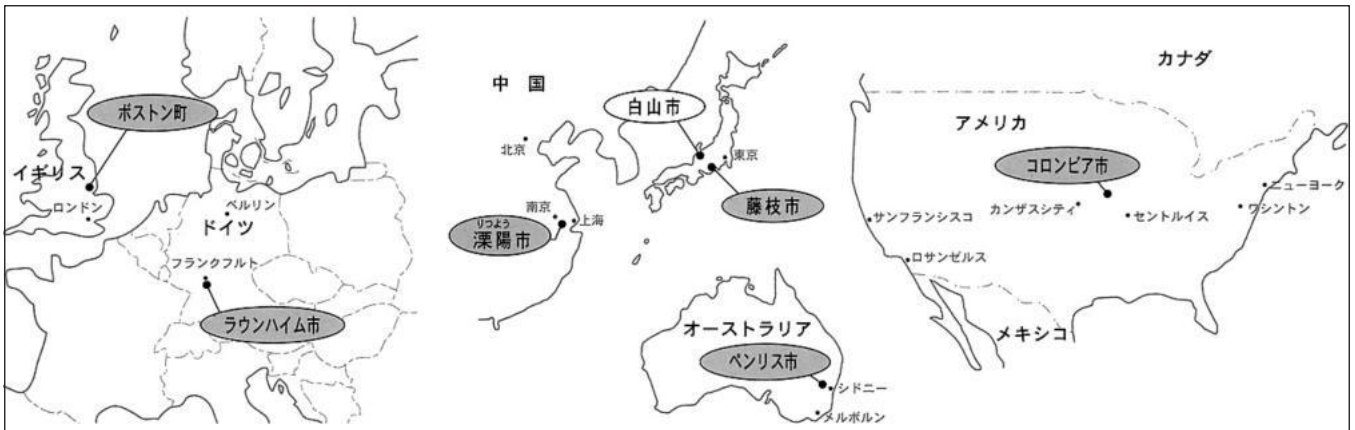
ラウンハイム市は、フランクフルト国際空港の南12キロメートルに位置します。メイン川に面し、空港やアウトバーン（高速道路）に近い交通の便が良い場所にあるため、2004年からメンヒスホーフ産業地区となり、工業が盛んな都市です。

ラウンハイム市出身のライン博士が白山登山に訪れた際、植物化石を発見したことがきっかけで、桑島化石壁が世界に紹介されました。



▲アウトバーンにアクセスするつり橋





**あなたも親善大使 ~草の根交流助成金をご活用ください！**

白山市国際交流協会では、市民レベルの親善友好都市交流を促進することを目的に、国内・海外の親善友好都市を訪問し、現地の市民と交流する方を対象に、「交流助成金」を交付しています。個人で本市の親善友好都市を訪問し交流を行う方、かつて交流したパートナーやホストファミリーとの再会訪問等に適用されます。

**【海外の親善友好都市へのアクセス】**

- アメリカ・コロンビア市 (ミズーリ州) …… シカゴあるいはダラスからコロンビア空港へ飛行機で90分
- 中国・溧陽市 (江蘇省) …… 上海空港から車で3時間 (上海から鉄道あり)
- イギリス・ボストン町 …… ロンドン・ヒースロー空港から車で3時間 (ロンドンから鉄道あり)
- ドイツ・ラウンハイム市 …… フランクフルト空港から車で10分
- オーストラリア・ペンリス市 (NSW州) …… シドニー空港から車で1時間 (シドニーから鉄道あり)

◎お問い合わせ・ご相談は、市役所国際交流室まで (Tel 076-274-9520)

**H.I.A. TOPICS**

**ボストン町の手作りホームステイプログラム**

姉妹都市イギリス・ボストン町の中学生ホームステイ交流事業は、派遣と受入の企画から実施まですべて、保護者 OB が代表を務め、保護者の皆さんがボランティアで運営しています。今年の夏には、第13回目の中学生訪問団14名 (うち引率者2名) が来市予定であり、現在、訪問の準備を進めています。

昨年10月には、来市予定の生徒たちが、町内にあるスーパーマーケット「Tesco」で、商品整理などのお手伝いをしたことで、同スーパーから、ホームステイプログラムに対しての寄附 (1,000ポンド=約14万円~15万円) を受けました。受領した寄附は、今年訪問する団員たちのユニホーム代や諸経費の一部に充てられるとのことです。

1994年の当時美川町時代からスタートしたボストン町との同プログラムは、今年がちょうど25年目にあたります。



▲TESCO社員 (左端) から寄附の小切手を受け取るボストン町中学生と保護者代表 (左から2番目)



# “サロンのページ”

## 白山市国際交流サロン利用ガイド

開館時間 9:15～18:00  
 休館日 月曜日（月曜日が祝日も休館）  
 場所 〒924-0872 白山市古城町2（松任文化会館カルチャー棟2階）  
 TEL/FAX 076-274-3371  
 E-mail misalon@asagaotv.ne.jp  
 HP <http://www.asagaotv.ne.jp/~misalon/index.html>

Facebookで、サロンの様子をアップしています！「白山市国際交流サロンHIA」で開いてね。

### 日本語部会

#### 日本語交流「わいわいカフェ」

1月20日(日)、25日(金)

毎月第3日曜日と最終金曜日に開催しているわいわいカフェ。1月20日(日)には、外国人・日本人総勢 25名が集まりました。今回のテーマは、「私のふるさと／今年は・・・(今年の目標)」で、参加者皆でおしゃべりをしたり、プリントした絵馬に今年の抱負を書いて飾りつけをしました。初めて参加する外国人も多かったですが、「わいわいカフェ」の名の通り、どのグループもわいわいと盛り上がり、楽しく会話できたようです。

金曜日のカフェには、国際結婚をした奥様たちが集まっています。毎回、美味しい手作りケーキの差し入れがあり楽しみに来る人も多く、久しぶりの方でも参加しやすい温かい雰囲気が人気です。25日(金)には、出産後に初めて赤ちゃんを連れて参加した中国人ママさんも。先輩ママさん達とお話をして、少しでもリラックスできていたらいいなと思います。



◀ 絵馬には「日本語が上手になりたい」「身体健康」「家族に会いたい」など素敵な夢や目標が書かれました。

#### 日本語交流

#### 「わいわいカフェいしかわ」

1月26日(土)

： 昨年の9月から、石川地区で始まった  
 ： わいわいカフェいしかわは今年も地道  
 ： に継続中です。1月26日(土)には第3  
 ： 回目のカフェが行われ、地域の方とお話  
 ： しをし、交流しました。

： 前回は参加したベトナム人の技能実  
 ： 習生は、地域の方とすぐに打ち解け、会  
 ： 話が弾んだようです。実習生と地域の方  
 ： が顔なじみの関係を築けるようになる  
 ： まで継続し  
 ： ていきたい  
 ： と思っています。



### 共生交流部会

#### こんにゃく作りを体験

11月18日(日)

こんにゃくの製造販売をしている株式会社森こんにゃくから講師を招き、こんにゃく作りを体験しました。中国、ベトナム、ブラジルの方を中心に22名が参加し、「こんにゃくはいつも食べているけれど、一体どうやって作るんだろう。」と興味津々でした。

小さな子どもから技能実習生、主婦まで、普段から料理が得意な方もいましたが、参加者一同初めてのこんにゃく作りに取り組む様子は真剣そのものでした。

自分で作ったこんにゃくは、青のりやごま、唐辛子など自分好みの味付けをして舌鼓！皆大満足の様子でした。森こんにゃくよりさしみこんにゃくの差し入れもあり、とても柔らかく美味しかったです。

最後には参加者皆で持ち寄った野菜で豚汁も作り、ご飯やこんにゃくと一緒に昼食にいただきました。日本の味を知る良い機会となりました。



#### 雪遊び

2月3日(日)

ベトナムの技能実習生を中心に外国人ら総勢41名が参加し、白峰の御前荘で雪遊びを楽しみました。参加した皆さんは、男女のペアを作ってそりをすべらせたり、雪だるまを作って撮影会をしたりと、いろいろな楽しみ方で盛り上がっていました。

： 昼食には、イワナの塩焼きやイチゴのムースなどおいしい料理が並び、参加者一同大喜び！もちろん残さずいただきました。お料理でお腹がいっぱいになった後は、温泉へ！心も体もぼかぼかと温まりました。

： 帰りには桑島地区で開催されていた雪だるままつりのあとを見学し、白峰の雪を満喫しました。

： この日の様子をサロンのフェイスブックに掲載すると、参加者から「いい思い出になります。みんなで一緒に食べたり遊んだりして本当に楽しかった」とコメントがありました。イベント後にも楽しかった思い出を共有することができて、忘れがたい一日となりました。





## 通訳翻訳事業部会

### 英語絵本の読み聞かせ ハロー！トルワールド／ABCの会

通訳翻訳事業部会では、ALTや市在住の外国人主婦の方に協力をいただき、松任図書館で英語絵本の読み聞かせを行っています。

ハロー！トルワールドでは、毎月第3水曜日に、サロンで日本語を学習している中国やフィリピン出身のお母さんたちが多言語で読み聞かせを行っています。0歳～3歳のお子さんが、お父さんやお母さん、時にはおじいちゃんやおばあちゃんと一緒に読み聞かせを楽しんでいます。中国のお母さんは英語だけでなく、フランス語やハウサ語（アフリカやナイジェリアの言葉）で絵本を読んでくれたり、中国語の手遊びを覚えてくれたり、皆いつも楽しそうに参加しています。

ABCの会では、毎月第2土曜日にALTが読み聞かせを行っています。優しくて明るい先生ばかりで、読み聞かせの途中に出てくる大きな身振り・手振りには、参加者皆が笑顔になります。



## サロンピックアップ

### サロンのお箏教室

現在、月1回の外国人対象のお箏教室は定員いっぱいの5人が習っています！毎月1回、日曜日午前中に1人ずつ順番に行う30分の個人レッスンです。お稽古を始めて1年未満の生徒が4人、2年以上経つベテランの生徒が1人です。みんな忙しい中、熱心に練習しています。

昨年の集いでは、まだ習いたての人がほとんどだったので、発表はできませんでしたが、今年の年末の国際交流の集いでは、すてきな箏演奏が聴けると思います。ご期待ください！

## 国際理解部会

### 国際交流員ダニエルの英会話講座 大好評でした

ダニエル・ヘリオット市国際交流員による英会話講座は、初級クラスと中級クラス、ともに11月～2月に全8回コースで実施しました。

火曜日の午前中に開催された初級クラスでは、ダニエルが毎回トピックやゲームを用意して、参加者同士での会話を盛り上げました。最初は、「大丈夫でしょうか？」とレベルの問い合わせもたくさんあり、緊張と不安が入り混じった様子でしたが、始めてみると「楽しかった」「ゲームがおもしろい」「勉強になった」と毎回笑顔で帰っていかれ、時間を過ぎて教室が終わらないこともありました。ダニエルは日本語が堪能なので、わからないことがあれば、気軽に日本語でも質問できるので、参加者の理解も深まり楽しい講座となりました。



### 友だちの輪（外国人市民を紹介する） コーナーです

リザ・フロリデス・嶋さん

（フィリピン出身、中島町）

フィリピン出身です。白山市に来て21年経ちます。鶴来の冬は寒いですが、近所の方がとても温かくて、毎日鍋を作りあって、お話をし、交流があるので、全く寒さを感じません。フィリピンでの私の夢は先生になることでした。でもここに来て英語や料理を教えるようになり、その夢が叶いました。空気もおいしくて、白山市が大好きです。鶴来に来て良かったです。



10月から国際交流サロンに新たな職員として、山村テイさん（写真左）と山本恵理さん（写真右）が加わりました。すでに協会事業でも大活躍のお二人からの自己紹介です。

山村テイです。  
出身地は中国江蘇省常州市です。  
去年10月からサロンの  
仕事をすることになって、  
不安の気持ちもありましたが、  
皆様の暖かい歓迎とたくさん励ましの言葉を  
頂き、感謝の気持ちでいっぱいです。  
サロンの力になれるように  
皆様と一緒に頑張りたいと思います。  
これからどうぞ  
よろしくお願いします。



山本恵理です。  
去年の10月からサロンで働いています。  
ボランティアとして、  
サロンに顔を出すようになったのは、  
サロンがオープンした2003年です。  
初めてここで出会ってから10年以上経つ人もいます。  
変わらずここで皆さんに会えることが嬉しいです。  
交流を広げて、出会った人同士が  
つながっていきけるよう  
お手伝いしたいと思っています。  
どうぞよろしくお願いします。

# H.I.A. だより

## 新しくなった国際交流サロンで、今年もハロウィンデー

10月28日(日)

10月28日(日)、毎年恒例となったハロウィンデー、今年も国際交流サロン、松任児童館、松任図書館の3館合同で開催しました。児童館でのキャンディバック作りと図書館での英語絵本の読み聞かせの後、施設周辺を仮装パレード。その後、サロンでは、100人以上の親子が、CIRやALT、在住の外国人の皆さんとスタンラリーやピニャータなどの遊びを行いました。各国紹介ブースを回りながら世界の国の言葉でじゃんけんをしてスタンプを集めるスタンラリーでは、至るところで「ハリハリホイ！」(フィリピン語)「フントゥテイ！」(ベトナム語)など聞き慣れない言葉が飛び交い、例年以上にぎやかなハロウィンデーとなりました。



▲駅前周辺を仮装パレード



▲世界の国の言葉でじゃんけんするスタンラリー



▲トイレットペーパーで体をぐるぐる巻きにし、1番怖いミイラを競うミイラゲーム

## 「HIA国際交流の集い2018」-各国の遊びを通して異文化体験

12月9日(日)

12月9日(日)、「国際交流の集い2018」を開催しました。同集いは、「より参加者同士が相互に交流し、異文化に対する理解を深められるよう」と昨年からリニューアルして開催されています。

今年は過去最多となる約220名が参加し、「みんなで体験TAIKEN-世界の遊び-」をテーマに、外国の皆さんや日本人のボランティアの皆さん、金城大学の学生等が母国を紹介するブースを回りながら一緒に遊びやクラフトを体験しました。参加者はクリスマス飾り作りやメキシコビンゴなど、様々な遊びを体験し、会場の至るところからにぎやかな笑い声が聞こえてきました。会場では参加者同士がメッセージを交換できるグリーティングカード台紙も配られ、「いつもありがとう」「2019年があなたにとって良い年になりますように」など、お国の言葉でメッセージを送り合う姿も見られ、年の瀬の心温まる集いとなりました。また、終了後はフリータイムとし、持ち寄りのお料理で交流する時間を設け、参加者の皆さんは思い思いに会話を楽しみました。



▲メキシコブースのメキシコビンゴ(左)とマレーシアブースのプレインジャンプ(右)など、日本を含む11のブースが並びました。



▲ベトナム人実習生による日本語スピーチ



▲サロンで勉強する日本語学習者の皆さんが東京盆踊りでフィナーレ(写真は、本番前の練習にて)

### ブースに関わった皆さんの感想

- いろはがるたをしました。たくさん子どもたちが集まってきて楽しそうでした。けん玉やおりがみを通して、たくさんの人と交流できて、よかったです。(日本語ブース)
- カポエイラを教えていて、教室の子どもたちも一緒に参加してくれました。集いで感じたのは、白山市にこんなにも外国の方々がいるのだという驚きでした。この機会を通していろんな方が、ブラジルを感じていただけたら、とても嬉しいです。(ブラジルブース・館 利彦さん)
- 言葉で説明しなくても楽しめるんだ!と、そこにあった遊び、芸術や笑顔が言葉以上の交流を感じさせてくれました。(中国ブース・牛 小婧さん)
- 集いでは普段言葉に問題があって、コミュニケーションが難しいけど、フィリピンのゲームを通して理解と交流が深められてよかったです。いろんな国のブースがあって、お互いの文化を学びあって、聞きあって、尊敬しあえることがよかったです。(フィリピンブース・森 マリアテシーさん)



# H.I.A. だより

## 国際スポーツ大会

11月4日(日)

サロンで日本語を学習する外国人や国際交流協会員らによるスポーツ大会を行いました。今回はこれまでよりもレクリエーション色を強め、「じゃんけん列車」や「フルーツバスケット」などを新たな種目として取り入れました。当日はあいにく天候が悪く、参加者は合計で約60名と少な目でしたが、皆さん童心に返って各競技を楽しみました。競技終了後はめった汁やおにぎりや軽食タイムも行いました。



◀障害物+パン食い+文字並べ!(汗)



▶いろいろな具材でおにぎりを握ろう!

## 白山市国際交流協会が市社会福祉功労者表彰受賞

10月27日(土)

社会福祉に特に顕著な功労のあったものに対し、表彰する白山市の社会福祉功労者表彰において、当協会が今年度の白山市長表彰を受賞しました。これは、多年にわたる外国人への日本語教室や共生、国際理解等のボランティア活動を通して、国籍が違う人たちと共に生きる多文化共生と地域福祉の向上に寄与した功績が評価されての受賞です。

10月27日、第14回社会福祉大会にて行われた表彰式には、協会を代表し、宮本剛協会副会長が出席しました。

## 石川中央都市圏が国際交流サロンを視察

2月12日(火)

白山市を含む近隣4市2町で構成される石川中央都市圏で国際交流を担当する職員や各市町の国際交流員、総勢17名がサロンを視察しました。

角田協会職員が日頃のサロンの活動を紹介した後、協会の日本語教室や市日中友好協会の中国語サークル「しゃべっチャイナ」の様子を見学しました。

見学した皆さんからは、「日本語教室が充実している。」「土日にも開館していて、気軽に相談に来られる雰囲気が良い。」などの声が聞かれました。サロンの活動を知ってもらうとともに、他の市町の皆さんとも情報交換をする良い機会となりました。



## 多文化共生講座

### 「外国人からみた日本人あるある」

2月23日(土)

ダニエル・ヘリオット市国際交流員が野々市市国際交流員のエドワード・ミルナーさん(イギリス出身)とともに多文化共生について考える講座を開催しました。市在住の外国人が増えている中で、国や言葉、風習、価値観の違いを越え、共に暮らしていくにはどうしたらよいか考えるきっかけになればとの思いで開催し、市民を中心に約50名の方が参加しました。2人が日々の生活の中で、「日本人によくありがちな」と感じるエピソードを披露すると、参加者の中からも、「思わずやっちゃってた」と共感の声が上がる場面も。また、「日本のこんなところがすごい、尊敬する」というエピソードもあり、「日本人や日本ならではの良さ」にも気づくことができました。



▲本市の国際交流員(右)と野々市市の国際交流員(左)を講師に多文化共生の理解を深めました。

※当日の講座を録音したデータ及び資料が国際交流サロンにありますのでご希望の方は、同サロンまでどうぞ。

## 金城大学短期大学部幼児教育学科 ペンリス市保育研修出発で市長表敬

2月18日(月)

金城短大で幼児教育を学ぶ学生16名が、3月2日~6日の4泊5日の期間に、親善友好都市・ペンリス市で保育研修を行いました。出発にあたり、代表の学生3名と引率者が2月18日に市役所を訪れ、市長表敬を行いました。学生は「新しい環境や文化に触れることが楽しみ」「両市の保育の違いを実際に見て学びたい」と研修に向けた意欲を語りました。



▲市長から記念品を受け取る金城短大の学生



▲前回の保育研修の様子

# H.I.A.からのお知らせ

平成30年度会費を納めていただいた特別会員(企業・団体)の皆さんです。厚くお礼を申し上げます。(敬称略、50音順)

No.	名 称	No.	名 称	No.	名 称	No.	名 称
1	(株)あさがオテレビ	13	鶴来商工会	25	(株)羽田合金	37	松任土地改良区
2	(株)浅野太鼓楽器店	14	鶴来ライオンズクラブ	26	白山ロータリークラブ	38	(株)マップ
3	石川情報交流事業協同組合	15	手取川七ヶ用水土地改良区	27	白山市北消防団	39	松任ライオンズクラブ
4	医療法人社団 白山会	16	トウエイ工業(株)	28	白山市体育協会	40	美川商工会
5	(有)印刷のシコー	17	(株)トスマク・アイ	29	白山市町会連合会	41	美川ライオンズクラブ
6	(株)EIZO	18	ニッコー(株)	30	白山市日本中国友好協会	42	(株)メープルハウス
7	(株)エヌティエル	19	(株)日本旅行 金沢支店	31	白山市文化協会	43	(株)車多酒造
8	学校法人 金城大学短期大学部	20	能登印刷(株)	32	白山市ロシア協会	44	(株)三興電機製作所
9	協和道路(株)	21	白山石川ロータリークラブ	33	(有)フジタ印刷	45	(株)天龍工業
10	グランドホテル白山	22	白山商工会	34	(株)北國銀行松任支店	46	北國観光(株)
11	千代野建設(株)	23	白山商工会議所	35	前田印刷(株)	47	(株)新日本ツーリストつるぎ旅行センター
12	(有)ツクダ自動車	24	白山青年会議所	36	松任市農業協同組合	48	(株)永瀬商事

以上48社(団体)

## 中学生・大学生向け 超クール!! イングリッシュ講座

中学生、大学生の皆さん、市国際交流員ダニエルと一緒にイースターのお菓子和紅茶をまじえて交流しませんか。ダニエルが「若者言葉」の英語での言い回しや英会話や英作文で使えと「ちょっとかっこいいフレーズ」を紹介します。大きなエッグチョコをみんなで割って食べる企画もあります。

日時：4月13日(土) 14:30～16:00

場所：国際交流サロン 対象：中学生および大学生

※事前申込み不要で途中参加・退室もOKです！

※フリートーク形式の自由な雰囲気で行いますので、学校帰りや試験勉強の息抜きにお気軽にご参加ください。

## 「ダニエルと話そう」リニューアルのお知らせ

毎週水曜日に国際交流サロンで開催している「ダニエルと話そう」は、4月から下記のとおりリニューアルします。たくさんのご参加をお待ちしています。

### 「ダニエルとサロンでtalk!」(大人の方対象)

毎週水曜日14:00～16:00 ※事前申込み不要、途中参加・退室OK  
ダニエルや参加者の皆さんと一緒に簡単な英語と日本語で交流しましょう。フリートークを中心に自由な雰囲気で行います。英会話初心者の方も安心してご参加ください。

### 「ダニエルと放課後キッズスクール」(小学生対象)

毎月1回、定員制、事前申込み要  
毎月1回、ダニエルと一緒に「イースター」や「ハロウィン」など季節に合わせたテーマの遊びを行い、簡単な英語を使いながら交流します。  
※実施日や申込方法等の詳細は別添のチラシをご覧ください。引き続き皆様のご参加をお待ちしています。

【問い合わせ】国際交流サロン(274-3371)

## ペンリス市ホームステイ 交流・高校生募集

この夏、親善友好都市のオーストラリア・ペンリス市でホームステイする高校生を募集します。

対象：白山市在住の高校1・2年生(派遣時)

期間：7月23日(火)～8月3日(土)の11泊12日(予定)

定員：15名 費用：自己負担額・約15万円

申込期間：3月27日(水)～4月19日(金)

【申し込み】国際交流室(274-9520)

※応募説明会を3月26日(火)午後7時から市民交流センター4階研修室で行います(要申込)

## はくさんキッズ英語スクールを開催します

国際交流員のダニエルやALTたちが企画した授業を通して、楽しみながら英語を学ぶ「はくさんキッズ英語スクール」を3月21日(木・祝)、松任総合運動公園文化体育館で開催します。参加者は市内の小学4～6年生の児童です。今回は元市国際交流員で、現在はロンドンカップケーキを経営するクリスティさんもゲスト講師として参加します。

## E-mail登録にご協力をお願いします

イベントのご案内や、サロンからののお知らせや募集ご案内がいち早く届きます。Email: [misalon@asagaotv.ne.jp](mailto:misalon@asagaotv.ne.jp)へ、ご住所、お名前前の明記とE-mail登録希望と書いて、送信ください。

## ボストン町・溧陽市から中学生が来市します

昨年夏に本市の中学生がホームステイでお世話になった英国ボストン町、中国溧陽市から中学生が来市します。

### 英国・ボストン町

来市期間：7月16日(火)～27日(土)の11泊12日

来市人数：14名(引率者2名、中学生12名)

### 中国・溧陽市

来市期間：8月1日(木)～8月5日(月)の4泊5日

来市人数：13名(引率者3名、中学生10名)

## 編集後記

サロンでは新しいスタッフが2名加わり、早くも半年経ちました。この間、約50名ほどの学習者がサロンに登録に来ました。中でも、モンゴルとミャンマーからの学習者は初めてです。ここ何年かいなかったブラジルからの学習者も久しぶりに加わり、みんな頑張って勉強しています。新しい人たちがたくさん増え、交流ができ、さらにたくさんのお出合いの花が咲くことを期待しています♡ (サロン)

発行 ■ 白山市国際交流協会 (Hakusan International Association) 事務局 / 白山市役所観光文化国際交流室

TEL 076-274-9520 FAX 076-274-9546

E-mail: [toshikouryu@city.hakusan.lg.jp](mailto:toshikouryu@city.hakusan.lg.jp)

白山市国際交流サロン

TEL/FAX 076-274-3371 E-mail: [misalon@asagaotv.ne.jp](mailto:misalon@asagaotv.ne.jp)